ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ





Distr.
LIMITED

A/C. 4/33/L. 17/Rev. 1
30 November 1978
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать третья сессия ЧЕТВЕРТЫЛ КОМИТЕТ Пункт 24 повестки дня

> ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ

ВОПРОС О ВИРГИНСКИХ ОСТРОВАХ СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ

Австралия, Багамские Острова, Гаити, Доминиканская Республика, Мали, Мексика, Новая Зеландия, Тринидад и Тобаго, Тунис, Фиджи и Япония: пересмотренный проект резолюции

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев вопрос о Виргинских островах Соединенных Штатов,

изучив соответствующие главы доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам 1/,

ссылаясь на свою резолюцию I5I4 (XV) от I4 декабря I960 года, в которой содержится Декларация о предоставлении независимости колони-альным странам и народам, и на все другие резолюции и решения Организации Объединенных Наций, касающиеся этой территории,

отмечая активное сотрудничество со стороны управляющей державы как через ее активное участие в работе Специального комитета, так и ее готовность принимать выездные миссии в малые территории, находящиеся под ее управлением,

^{1/} A/33/23 (Часть II), глава II, A/33/23 (Часть IV), глава V, и A/3 $\overline{3}$ /24/Add. 5, глава XXVI.

A/C.4/33/L.17/Rev.1 Russian Page 2

напоминая о докладе выездной миссии Организации Объединенных Наций 1977 года на Виргинские острова Соединенных Штатов 2/,

заслушав заявление управляющей державы 3/,

- Г. утверждает главу доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колони-альным странам и народам, относящуюся к Виргинским островам Соединенных Штатов 4/;
- 2. вновь подтверждает неотъемлемое право народа Виргинских островов Соединенных Штатов на самоопределение и независимость в соответствии с Декларацией о предоставлении независимости колониальным странам и народам;
- 3. вновь подтверждает свою убежденность в том, что вопросы размера территорий, ее географического положения и ограниченности ресурсов ни в коей мере не должны приводить к отсрочкам в осуществлении Декларации в отношении этой территории;
- 4. <u>просит</u> правительство Соединенных Штатов Америки в качестве управляющей державы и впредь в консультации со свободно избранными органами власти и представителями народа Виргинских островов Соединенных Штатов принимать все необходимые меры, с тем чтобы народ территории мог полностью осуществить свое право на самоопределение согласно соответствующим положениям Устава Организации Объединенных Наций и Декларации;
- 5. просит управляющую державу поощрять дальнейшее конструктивное обсуждение вопроса о политическом и конституционном статусе территории и принять такие дополнительные меры, которые обеспечат сохранение самобытности и культурного наследия народа Виргинских островов Соединенных Штатов;
- б. настоятельно призывает управляющую державу в консультации со свободно избранными органами власти и представителями народа Виргинских островов Соединенных Штатов обеспечить неотъемлемое право народа этой территории пользоваться своими природными ресурсами путем принятия эффективных мер, гарантирующих право народа владеть и распоряжаться этими природными ресурсами и устанавливать и осуществлять контроль над их будущим освоением;

²/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать вторая сессия, Дополнение № 23 (A/32/23/Rev. 1) том IV, глава XXVII, приложение.

^{3/} A/C.4/33/SR. 26.

<u>4</u>/ A/33/23/Add. 5, глава XXVI.

- 7. выражает мнение о том, что меры по содействию экономическому развитию Виргинских островов Соединенных Штатов являются важным элементом в процессе самоопределения, и в этих целях призывает управляющую державу вместе со свободно избранными органами власти и представителями народа Виргинских островов Соединенных Штатов принять все необходимые меры для создания в территории жизнеспособной и стабильной экономики;
- 8. просит управляющую державу и впредь прибегать к помощи специализированных учреждений и других организаций системы Организации Объединенных Наций в целях развития и укрепления экономики Виргинских островов Соединенных Штатов;
- 9. предлагает Специальному комитету продолжить рассмотрение этого вопроса на своей следующей сессии, включая возможность направления новой выездной миссии на Виргинские острова Соединенных Штатов в соответствующее время и в консультации с управляющей державой и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее тридцать четвертой сессии.